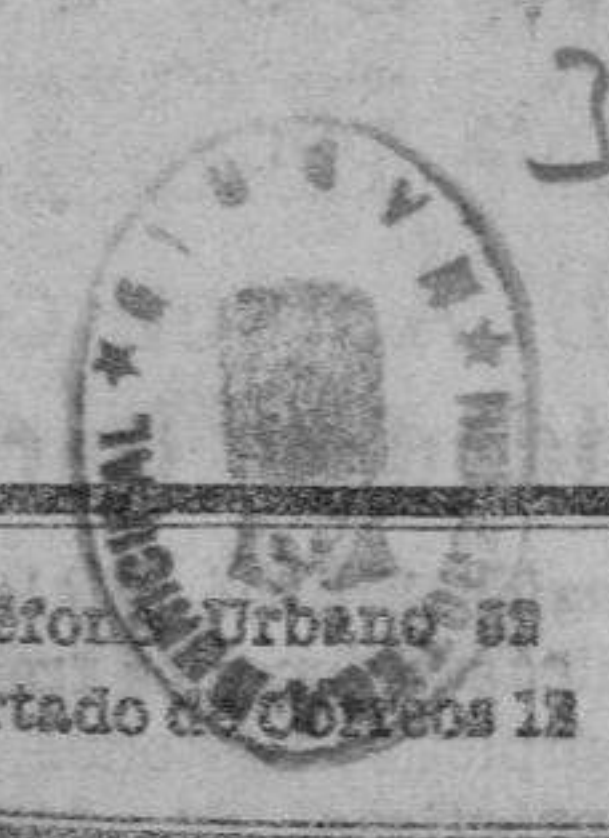


# HERALDO DE CASTELLÓN

Diario decano y el de mayor circulación de la provincia  
Fundador, propietario y director: José Castelló y Tárrega



AÑO XLIV Núm. 13473 OFICINAS Escurtor Viezo, 14 SUSCRIPCIÓN DOS pesetas al mes Miércoles 11 de Octubre de 1933 IMPRENTA Temprado, Letra E Teléfono urbano 62 Apartado de Correos 12 (FRANQUEO CONCERTADO)

### HOY HACE 25 AÑOS

Se inaugura el nuevo Cine de la Paz, construido en el chalet que forman las calles de Gensí y Herrero. El referido cine, está instalado con todo confort siendo uno de los mejores de España.

Obtiene el título de Ingeniero don José Mañez de Vinuesa.

En Castell de Cabres, se celebra con gran solemnidad, la bendición de dos campanas nuevas, actuando de padrinos, el alcalde don Manuel Segura y su esposa doña Cinta Ferrera.

En el teatro Principal, debutó con la ópera "Gloconda", la cantante artista Elena Font, obteniendo un éxito clamoroso. Llegó a Castellón, para pasar unos días al lado de su familia, el sabio jesuita Padre Vicent.

En el peso a nivel de la categoría de Alcora, una máquina que hacía maniobras, atropella el carro que guiaba Manuel Beltrán, destruyéndolo.

En Morella, es herido gravemente en riña, el pastor José Muñoz Bonet.

La minoría parlamentaria de Solidaridad Catalana, se propone pedir al Gobierno, que pida un homenaje a la memoria de Salmerón.

### Los extranjeros que trabajan en España

Según una nota facilitada en el Ministerio de Trabajo, los extranjeros que trabajan en España y las empresas o particulares que los tengan a su servicio, que hayan solicitado carnés de identidad profesional, pasarán por el Servicio de coacción de obreros y defensa contra el paro, establecido en el Ministerio, para recoger dicho documento, antes del 15 de Octubre. Si no lo hacen, sufrirán los consiguientes perjuicios. Los de provincias recogerán dicho documento, dentro del plazo mencionado, por conducto de los Jurados Mixtos correspondientes.

### Intereses naranjeros

#### TELEGRAMAS DE LA PONENCIA

La ponencia naranjera remitió ayer desde Valencia al presidente del Consejo de Ministros el telegrama siguiente:

"En nombre ponencia naranjera permitome insistir necesidad proseguir e iniciar gestiones países consumidores, nuestra naranja amenazan nuevas dificultades naranja exportación o sometida contingencia, etc., para atenuar dichas dificultades o suprimirlas en beneficio economía nacional. También hemos de protestar por repetición caso ser agricultura española y especialmente productos agrícolas de exportación casi únicos objeto compensaciones asientase balanza comercial nuestro país. Esperamos prontas determinaciones eviten pérdida riqueza naranjera sumiría miseria varias provincias.—Lambies, alcalde."

Al ministro de Agricultura se le telegrafió lo siguiente:

"Al felicitarle nombramiento, ruegole en nombre ponencia naranjera presidio representada toda producción y comercio Levante estudio conclusiones entregadas ese Ministerio y llévelas rápidamente a "Gaceta" por reflejar sentir todos interesados y representar beneficios riqueza naranjera y economía nacional.—Lambies, alcalde."

Y al ministro de Industria y Comercio, como al director general de Comercio, les fueron cursados los despachos siguientes:

"En nombre ponencia naranjera permitome insistir sobre necesidad urgente atender extremos Memoria presentada Federación Exportadores Naranja en 8 Mayo y recordatoria del 23 del mismo mes, en sentido de que para evitar desapareza nuestra exportación de agríos a los mercados de Europa Oriental por dificultades reembolso importe mercancía, Estado español, por medio Banco Exterior u otra entidad nacional sustituya al exportador en todo riesgo ulterior al desembolso de fondos efectuado por importador extranjero, procediendo inmediatamente entrega importe libramiento a librador español, en interés economía nacional vese mayores dificultades por no recibir dichas divisas extranjeras.—Lambies, alcalde."

### TEATRO PRINCIPAL

#### CANTE JONDO

Con escaso público, no sabemos por falta de propaganda o por que afortunadamente hayamos estado ya el sarampión flamenco se celebró anoche en el Principal eso que llaman ópera flamenca, consiguiendo aplausos de los niños de la Sierra y de Lara y causando el alboroto de la plaza, que en su calidad de "toro" hizo las delicias de los "toreros" con el pleno dominio de su bien timbrada voz. Ahora no nos explicamos porque se presentó en escena con otros dos; aunque uno le acompañaba con la guitarra, pero el otro... ¿cómo le acompañase en el sentimiento?

Juanita Volay, consiguió aplausos al interpretar dos bailes canarios y Don Líquido, humorista que puso toda su voluntad en disolverse al respetable, consiguiéndolo a medias, pues aún fué mayor la "voluntad" que la voluntad.

### MUNDO GRAFICO

Revela gráficamente los más destacados aspectos de la crisis ministerial y de su laboriosa solución, ansiosamente esperada por todo el país.

Publica también: "La madre que mató a su hijo y la que dió a luz en la cárcel"; "El tenor Viñas, fundador de la Fiesta del Arbol"; "La misteriosa muerte del emperador del Palacio y del Casino"; "La Virgen del Rosario, Patrona de Cádiz"; "Cataluña"; "Paseos—Chines—Y "Secretos de Woodhall"; "por el detective Woodhall."

Compre usted siempre MUNDO GRAFICO: 30 céntimos

### No envidie usted

la dicha de esta madre cuidadosa que se complace en ver a sus hijos robustos y sanos.

Durante el embarazo, esa madre tonificaba su organismo con este tónico-regenerador, Jarabe Salud.

Suprime la falta de apetito, dolores de espalda y debilidad general.

En la crianza mineraliza y aumenta la secreción láctea y ejerce una favorable acción en el crecimiento y en la perfecta constitución ósea del niño.

Está aprobado por la Academia de Medicina y su acción es eficaz en todas las épocas del año.

A la madre que cría le es imprescindible tomar el famoso Jarabe de

### HIPOFOSFITOS SALUD

LAXANTE SALUD  
CONTRA LA PEREZA INTESTINAL Y LAS AFECCIONES BILIARES  
Grageas en cajitas medicadas precintadas.  
Pídese en Farmacias.

Las misas que se dirán mañana, día 12, de OCHO a ONCE en la Capilla de la Comunión de la Iglesia de Santa María, serán en sufragio del alma de

## LA SEÑORITA

# Teresita Aliaga Romagosa

En cumplimiento del segundo año de su fallecimiento

## R. I. P.

Sus hermanos don Joaquín, don Emilio y doña Adela, hermana política, sobrinos, primos y demás familia, suplican la asistencia a alguna de dichas misas, a cuya piedad quedarán muy reconocidos.

Castellón 11 de Octubre de 1933.

## Breves rasgos biográficos de los nuevos ministros

### Don Manuel Rico Avelo

MINISTRO DE LA GOBERNACION

Don Manuel Rico Avelo, ministro de la Gobernación. Abogado muy conocido en Oviedo. Fué secretario de la Patronal minera en la capital asturiana en la época que la presidió don Aniceto Cela, Catedrático de aquella Universidad, el señor Rico Avelo vino a las actuales Cortes como federal. Seguidamente se incorporó al grupo parlamentario que dirigía don José Ortega y Gasset.

### Don Carlos Pi y Suñer

MINISTRO DE TRABAJO

Ingeniero muy estimado, fué siempre un austero republicano. Elegido consejero de la Generalidad catalana, fué en seguida nombrado ministro de Hacienda de allí, cargo que ha desempeñado con inteligente labor.

### Don Cirilo del Río

MINISTRO DE AGRICULTURA

Vino a las Constituyentes representando a la Mancha. Al poco

tiempo se unió a la minoría que acudílabla el señor Alcalá Zamora. Y era en la actualidad secretario cuarto de la Cámara.

### Don Félix Gordón Ordás

MINISTRO DE INDUSTRIA Y COMERCIO

Ingeniero pecuario y batallador político leonés. La vida política del señor Gordón Ordás comienza cuando éste prestaba sus servicios como redactor de "El Radical", diario que inspirado en la política del señor Lerroux se publicaba en Madrid hace veinte años. En vísperas del advenimiento de la República fué uno de los fundadores del partido radical socialista. Nombrado subsecretario de Fomento cuando era ministro el señor Albornoz, pasó luego a la Dirección general de Minas. Es orador fogoso, hombre de grandes entusiasmos políticos y quien levantó bandera ortodoxa dentro de su partido.

### Don Leandro Pita Romero

MINISTRO DE MARINA

Fuó uno de los diputados gallegos

que como agrario vino a las Constituyentes. Abogado de la Banca Pastor, de La Coruña, se afilió pronto a la O. R. G. A. y ha destacado mucho su caballerosa personalidad como defensor del general Berenguer ante la Comisión de Responsabilidades.

### Don Claudio Sánchez Albornoz

MINISTRO DE ESTADO

Nombrado para la misma cartera en el Gobierno del señor Lerroux, el diputado de Acción Republicana pudo, por fin, tomar posesión de su cargo.

### Don Emilio Palomo

MINISTRO DE COMUNICACIONES

Activo periodista siempre, el señor Palomo se unió hace años a la política y a la persona de don Marcelino Domingo, al lado de quien luchó hasta el advenimiento de la República. El señor Maurer le nombró gobernador de Madrid, pasando luego a la Subsecretaría de Comunicaciones.

### COLABORACION

## Tarjetas de un viaje

#### XI—ASIA

De los cuatro barrios que forman Constantinopla, uno de ellos Scutari se asienta sobre el continente asiático, y es seguramente el que ha conservado mejor en el interior de sus viejas casas las antiguas costumbres del pasado turco. No ha sido más que un rincón de la inmensa Asia en el que hemos puesto pie, pero ha sido el que más cosas típicas nos ha enseñado. Se esconden, como temerosos de los achagues de su vejez entre la modernidad de las villas, de los balnearios y estaciones veraniegas del Mármara.

El seno de esta familia de rancias costumbres la influencia que la vida europea ha tenido en este país. Estas sillas Luis XV, esta araña veneciana que cuelga en el centro y que centellea como un pendiente de brillantes, estos espejos que sobre doradas consolas duermen en la calma de estos salones inmensos, mas que decoración de un harem parecen soñar con una fiesta de Versailles.

Las costumbres no sufren alteración por nuestra visita, no se hace ninguna excepción aunque seamos forasteros. Hikmet-Bey guardará su esposa de nuestras miradas y quedarán excluidas de nuestra visita las habitaciones privadas de esta pequeña sultana de su hogar. Solo, después de la comida, pasará una señorita que nos acompaña a saludar a la joven esposa del Pachá.

Nuestro viaje ha terminado. Bajamos a pié hacia el embarcadero mientras nuestros ojos miran con afán. Queremos conservar en la retina esta visión distinta y original. Junto al umbral de una puerta, en plena calle aún tenemos ocasión de observar un cuadro de costumbres, es el que forman los escribanos jueces y los escribanos copistas; los primeros son unos ancianos conocedores de la ley ante los cuales van las personas que tienen algún pleito que resolver. Son una institución vieja que aun merece la confianza de estos hombres sencillos que van a exponer ante ellos sus pequeñas diferencias como lo harían en los tiempos de tribu ante el consejo de hombres ancianos.

Los otros los copistas, escriben cartas por encargo y ante la máquina teleante son, en su modestia, símbolos del progreso ante la ignorancia de las gentes. Esta clase de escribanos se ven con mucha frecuencia por calles y plazas de Constantinopla, lo que nos muestra el gran número de anal-fabetos que hay en este país; nú-

### Se autoriza la venta de timbres especiales en los estancos

Para facilitar al público la adquisición de los timbres de lujo, situándolos en las poblaciones mayores de 5.000 habitantes, donde el impuesto deba devengarse, el Ministerio de Hacienda ha autorizado la venta de timbres especiales para artículos de lujo en las expenditorias de tabacos y efectos timbrados, que, de acuerdo con la Dirección general, se designe por la Administración de Tabacos y Timbre de Madrid y representaciones provinciales de la Compañía Arrendataria de Tabacos.

La dirección general en Madrid y las depositarias-pagadoras en las provincias continuarán encargadas de la venta de Timbres especiales para medicamentos y para artículos de lujo, y facilitarán a las expenditorias de tabacos y timbre especialmente autorizadas los de lujo que soliciten.

mero que para disculpa de este pueblo diremos que se ha visto aumentado desde hace dos años a esta parte con motivo de la sustitución de los antiguos caracteres árabes por los latinos, lo que ha colocado a mucha gente que sabía escribir en situación de completa ignorancia sobre esta materia. Pero el afán renovador que late en este gènte les impulsa a aprender, tienen escuelas y no les falta ilusión y es de esperar que de aquí a poco tiempo no tengan muchos que lamentarse en un: "¡Quién supiera escribir!".

EMILIO MEZQUITA DEL CACHO.  
Constantinopla 20 Septiembre.

### La Escuela particular de Comercio

Es lamentable en extremo la situación en que, por falta de un local propio, se halla actualmente la Escuela Particular de Comercio de Castellón.

Notorio es que esta Escuela necesita dar sus clases a horas compatibles con las del particular trabajo que en sus variadas actividades profesionales desarrollan diariamente una considerable parte de sus alumnos. Las horas más adecuadas son aquellas en que ya han cerrado comercios y despachos; más como a esas horas los locales del edificio en que se halla instalada la Escuela, están ocupados por alumnos de centros oficiales, el que ahora es objeto de nuestra atención ha tenido que subordinar sus horas de trabajo a esas circunstancias, alterando el horario que rigiera en años anteriores, lo que impide la asistencia a no pocos discípulos.

Y ésta es la actual situación. ¿Cómo salvarla?

La Comisión de Escuela de la Cámara de Comercio, gestiona estos días con toda actividad cerca de determinadas personalidades el medio de conseguir locales adecuados, y de desear es, y así lo esperamos, que cuantas autoridades y entidades reciban demanda de apoyo, lo otorguen incondicional y decidido.

### MESA REVUELTA

#### EN LAS HABITACIONES

El olor de tabaco que hay por las mañanas en las habitaciones donde han pasado parte de la noche varias personas fumando, se quita fácilmente quemando un poco de café en platillos de metal, y dejando abiertas después las puertas y las ventanas durante un cuarto de hora.

#### EL CAMPEON DE LINGUISTICA

Es un intérprete del Ministerio de Relaciones Extranjeras en Berlín, el doctor Tassilo Schultzeiss, que lee y habla 140 lenguas. Ha batido el "record" del campeón anterior, el cardenal Mezzofanti, que entendía 114. En el mundo se hablan 3.424 lenguas y dialectos.

#### BERLIN DECRECE

En el año corriente la población de Berlín ha ido decreciendo mes a mes, a pesar de una fuerte corriente de inmigración desde el campo a la capital. Hoy Berlín tiene 50.000 habitantes menos que a principios de año.

#### UTILIDADES DE LA SAL

Una mezcla de sal y agua hace un ácido excelente para limpiar los vidrios, botellas y otros objetos de tocador.

### Libros y revistas

#### "LOS CABALLEROS DE LA MONTAÑA"

Jesús de Aragón

Entrelazando la vida y vicisitudes de dos niñas, fugitivas del asedio guerrero que sufre una población caucásica, con la búsqueda del extinto "tulipán dorado" a que se entregan unos entusiastas y simpáticos holandeses, teje Jesús de Aragón una de sus narraciones más interesantes y originales, en la que se suceden sin interrupción extrañas y atrevidas aventuras, de matiz sentimental unas, de subido todo dramático otras, algunas de espeluznante fuerza trágica, y siempre con la amabilidad y erudición de las que la firma del conocido autor es marchamo de garantía.

El viaje que una y otra causa promueven, sitúa la acción en distintos países y contrapuestos escenarios, de los que Jesús de Aragón canta sus excelencias y hace resaltar sus particularidades, no dejando de atenerse a ellas para relacionar las incidencias, profusas y de diversa condición, que a los expedicionarios ocurren durante sus pesquisas.

Los aficionados a las narraciones de aventuras hallarán muy de su gusto "Los caballeros de la montaña", pues en ella entran, convenientemente dosificados, todos los elementos de que se componen las buenas novelas de este género.

Publicada en "Colección Aventura"—Un volumen en rústica. 2 pesetas.—Editorial Juventud. S. A.—Provenza, 101, Barcelona.

Lanas marca Perdiz  
"ALMACENES CAZADOR"  
Colón, 76. Alloza 109, Colón, 76.

## El aparato supremo

# Clarion Radio

Oiga Vd. el nuevo modelo 8 válvulas, que es una maravilla. Instalado con elevador "ALCER". 950 pts.

# Radio Folch

Academia de Idiomas Inglés-Francés-Alemán

Dirigida por M. Pérez de Ecroyd B. A., con certificado de la Universidad de Paris

Enseñanza fácil y rápida del Inglés, Francés y Alemán por medio de los métodos más modernos.

Escultor Viciano, 20-I.º Castellón

ECOS

MUNICIPALES

El "Boletín oficial" anuncia la vacante de secretario del Ayuntamiento de la capital dotada con el haber anual de 9.000 pesetas.

RELIGIOSOS

Mañana se celebrará en Santa María la anunciada función religiosa organizada por la colonia aragonesa en esta capital.

El Papa ha recibido en audiencia privada al cardenal Vidal y Barraquer, que llegó anteayer a Roma presidiendo una peregrinación de 400 diocesanos.

ESCOLARES

Se ha dispuesto que los Consejos locales y las Juntas de inspectores de Primera Enseñanza actúen en la forma que previene el orden de 1.º de Diciembre para la organización de las enseñanzas de adultos.

MILITARES

La concentración de los reclutas del primer llamamiento del reemplazo de 1933 para la península se verificará durante los días 1, 2 y 3 del próximo Noviembre en la Caja de Reclutas.

La de los de Africa del mismo reemplazo tendrá lugar en la misma Caja el día 10 de Noviembre, y el sorteo de los acogidos al capítulo XVII (cuotas), se verificará el próximo día 15 del presente mes y en la misma forma que se ha efectuado el de los reclutas.

Por ausentarse en uso de permiso, el brigada don Francisco Roca, ha sido dado de baja para el servicio.

A Teruel, destinado a aquella Comandancia, marchó el cabo de

La línea, señorita se conserva admirablemente patinando en la formidable pista del

Skating Club inauguración próximo sábado

la solución de la crisis con el de-constituyentes.

COMERCIALES

En España se reciben anualmente garbanzos de Méjico por valor de algunos millones de pesetas. Creemos que podría gestionarse una compensación para mejorar nuestra balanza comercial, mediante la cual aquella nación adquiriera arroz, aceite y otros productos españoles.

AGRICOLAS

En España existen actualmente 20.046.532 cabezas de ganado bovino o sea lanar, lo que le hace figurar en primera línea entre las naciones más productoras. De todas las provincias de España y de todas las comarcas del mundo la primera es Badajoz con una densidad de cien cabezas de ganado lanar por kilómetro cuadrado.

NUPCIALES

El domingo último contrajo matrimonio en la Parroquial Iglesia de la Santísima Trinidad, con la simpática señorita María Maicas García, el guardia civil de esta Comandancia José Sidro Alba, hijo del suboficial retirado de la misma arma y de igual nombre, querido amigo nuestro.

MORTUORIOS

Esta madrugada rindió tributo a la muerte el oficial de Hacienda, destinado en esta Delegación, don José Cabrera Marqués, hijo del cabo de Seguridad del mismo nombre, afecto a esta plantilla, causando la noticia hondo disgusto entre sus compañeros y amigos, ya que el finado, en el exiguo tiempo que prestó aquí sus servicios consiguió granjearse el aprecio y el cariño de cuantos tuvieron la satisfacción de tratarle en mérito a su carácter sencillo y bondadoso en extremo.

TAURINOS

Nuestro paisano el valiente novillero Manuel González "Manolete", herido gravísimamente en una corrida celebrada recientemente en Madrid, en la que alcanzó clamoroso éxito por su valor temerario, se encuentra muy aliviado, según leemos en los periódicos madrileños, siendo probable que el próximo mes se encuentre de nuevo en condiciones de volver a los ruedos.

ELECTORALES

El "Boletín oficial" extraordinario de esta provincia, correspondiente al día de hoy, publica los decretos de la Presidencia del Consejo de ministros resolviendo las actuales Cortes Constituyentes y de convocatoria para nuevas elecciones, que tendrán lugar el día 19 de Noviembre y la segunda votación cuando a ella hubiese lugar el domingo 3 de Diciembre siguiente.

FINANCIEROS

La Bolsa refleja estos días la excelente impresión que ha causado

El hombre que se reía del amor

Capitol. Jueves, 12

CASTELLON AL DIA

El día de hoy ha sido aún más fuerte que el de ayer. Sobre todo a las horas del mediodía el calor se ha dejado sentir como en el más abrasador día del mes de Agosto.

Lanas Pulsera ochenta colores ALMACENES CAZADOR Colón, 76, Alloza, 109, Colón, 76.

Batistas estampadas a 70 céntimos

Mañana, día de la Raza, ondeará la bandera nacional en los edificios públicos, como en los de los consulados americanos; no habrá cines en las dependencias del Estado y vacarán los establecimientos de enseñanza.

El hombre que se reía del amor

Capitol. Jueves, 12

Servicios prestados por la Guardia municipal durante el mes de Octubre:

- Por verter aguas sucias y basuras en la vía pública, 6. Por extracción de letrinas sin la correspondiente licencia, 4. Por sacudir esteras y alfombras desde los balcones, fuera de las horas prevenidas, 1. Carros que circulaban sin la matrícula correspondiente, 2. Carros abandonados en la vía pública, 10. Automóviles que carecían de número de matrícula, 6. Idem por exceso de marcha, 1. Idem por llevar dirección contraria, 7. Idem por tenerlos abandonados, 25. Por tener perros sueltos y sin bozal en la vía pública, 3. Por no satisfacer otros arbitrios municipales, 45. Por descauto a los agentes municipales, 5. Perros recogidos en la vía pública, 44. Idem extraídos del depósito, 7. Idem sacrificados, 37. Otras faltas, 59. Auxilios prestados: Por atropellos, 1. Por heridas, 4. Por intentos de robo, 1. Por reyerta en la vía pública, 1. Detenciones, 3. Auxilios a niños extraviados, 2.

El hombre que se reía del amor

Capitol. Jueves, 12

Por conducir viajeros sin autorización, ha sido denunciado por la Guardia civil, el vecino de Barcelona, Tomás Edo Pitarch.

LOECHES La más eficaz agua purificante natural que NO IRRITA

Insistimos sobre la necesidad de evitar que algunos señores ciclistas se crean en país conquistado, circulando por la noche sin farol y a grandes velocidades por las más céntricas calles de la población.

El hombre que se reía del amor

Capitol. Jueves, 12

En la vía pública fué encontrada una cadena a la que hay adheridas cuatro llaves, dos de ellas inglesas. Su dueño puede pasar por esta Administración a recogerlas.

Doctor Francisco Antolí Candela

Exalumno de los Hospitales de París y Burdeos y de las Clínicas de los doctores Tapia de Madrid y Antolí-Candela de Valencia. Enfermedades de la nariz, garganta y oído. Consulta diaria excepto los martes y sábados de nueve a doce. Colón, 33, principal, Castellón.

ECOS DE SOCIEDAD

HERALDO DE CASTELLON felicita cordialmente a las damas que celebran mañana sus días, deseándoles muchas bienandanzas.

DE REGRESO Han terminado su veraneo y regresado a la capital:

De las Villas de Benicasim, la distinguida familia del comandante retrado don Andrés Villaescusa; del jefe del Servicio Agronómico de la provincia don Porfirio Palacios y de la respetable señora viuda de Carreras.

También de las Villas, la familia del culto médico de la Beneficencia provincial, don Julio Roca y la de don Ramón Morelló.

De San Mateo, la distinguida dama doña Patrocinio Agramunt.

De la Ciudad Jardín han regresado hoy a la capital, los distinguidos señores de Calvo (don Juan) con la familia de su madre doña Clotilde Rubert viuda de Serrano.

Este buen amigo nuestro ha marchado desde Valencia a sus posesiones de la Vega (Teruel), para descansar allí unos días.

ESTUDIOS SUBVENCIONADOS

La Excm. Diputación provincial ha acordado conceder los siguientes auxilios metálicos para proseguir estudios:

De 1.500 pesetas a cada uno: a don Manuel Beltrán Calduch, de Tirig; don Pedro Vilarroig Aparici, de Castellón; don Alvaro Folch Aznar, de Cuevas de Vinromá, y don Salvador Almeida Fandos, de Burriana; de 1.250 pesetas a don Francisco Giner Blanch, de Castellón; don Miguel Roca Blasco, de Onda, y don Juan Nicomedes Carda, de Villarreal, y de 750, a doña Elisa Balaguer Gonet, de Castellón.

DON J. ADOLFO VEDRI tiene el gusto de participar a sus clientes y amistades que ha trasladado el domicilio y su despacho de procurador de los Tribunales de Cervantes, 15, a Pi y Margall, 18, teléfono 223.

EL ABOGADO SANTA CRUZ

A Friburgo (Alemania), pensionado por la Junta de Ampliación de Estudios, para ampliar el Derecho Romano, marchó nuestro distinguido paisano, el culto abogado don José Santa Cruz Teigeiro.

PARA LAS SENORAS

VETOR DEPILATORY, el mejor depilatorio americano. Venta: Hijo de Jaime BLANCH y Casa ASENCIO. Castellón.

CAPITULO DE ENFERMOS

Se encuentra algo enfermo, nuestro buen amigo el exteniente de alcalde, don Manuel Tarín Oliver. Nos interesamos por la salud del enfermo.

PIADOSA

Mañana, segundo aniversario del fallecimiento de la malograda Teresita Aliaga Romagosa, se dirá el diario de Misas que anunciamos al frente del número del HERALDO de hoy en la Capilla de la Comunidad de Santa María y dadas las numerosas amistades de la distinguida familia de la finada es de creer que la concurrencia a dichos actos piadosos sea numerosa.

Pieza Género Blanco de 20 metros 16'50 pts.

Almacenes Miguel Peña

ESTOMACO Una buena digestión asegura la salud y equivale, en la mayoría de los casos, a robustez y bienestar físico e intelectual. ELIXIR ESTOMACAL SAIZ DE CARLOS

Gobierno civil TRANQUILIDAD EN BURRIANA Al recibir esta mañana a los periodistas el señor Vinalxa les dijo que en Burriana la tranquilidad es completa, pues durante todo el día de ayer y la noche última no se ha registrado el más ligero incidente.

El hombre que se reía del amor Maria Fernanda Ladrón de Guevara, Rivelles y Rosita Díaz Capitol. Jueves, 12

Farmacias de guardia para mañana por la tarde Don Rafael Dols, plaza del Rey Don José Felip, Pi y Margall,

OPAL Color sólido 90 centimos

Se alquila un almacén con dos puertas...

Se vende Citroen B. 14, modelo 1928...

Almacén de 600 m. e. superficie, se alquila en esta Ciudad.

TEATRO PRINCIPAL Jueves, día 12, tarde y noche Unicas actuaciones de los espectáculos RASAMOR Con conjuntos, ballets, humorismo, orquesta jazz y la eminente GOYITA!

Conservatorio de Música de Castellón PLAZA DEL ALCALDE FORCADA, NUMERO 1 Apertura de curso el 1.º de Octubre ENSEÑANZA ELEMENTAL Y SUPERIOR DE SOLFEO, PIANO, VIOLIN, VIOLONCELLO GUITARRA Y ARMONIA CLASES DE CONJUNTO VOCAL E INSTRUMENTAL

Campo del Sequio! Mañana jueves a las 3'30 de la tarde LEVANTE F. C. DE VALENCIA (PRIMER EQUIPO) CONTRA SPORT CLUB DE LA PLANA

Academia Pericial Mercantil a cargo de los Titulares Mercantiles D. MANUEL MARTINEZ GONZALEZ.—Ex-Contador de Hacienda y Jefe de Contabilidad del Estado D. LUIS SOTO VELLON.—Profesor mercantil y Perito taquígrafo

POR TELEGRAFO, TELEFONO Y RADIO

Ultima Hora de Madrid, provincias y del extranjero

El día del presidente

El señor Martínez Barrios estuvo en la tarde en la Presidencia. Despacho varios asuntos de su departamento y recibió numerosas visitas.

A las seis marchó a Palacio, para someter a la firma del Jefe del Estado algunos decretos de personal.

Por la mañana visitó al presidente del Tribunal de Garantías Constitucionales, señor Albornoz, conferenciando con algunos ministros.

También visitó al señor Lerroux, para anunciarle que los ministros del anterior Gobierno le obsequiarán a medio día con un almuerzo.

A las diez menos cuarto abandonó la Presidencia el señor Martínez Barrios, quien manifestó a los periodistas que había estado trabajando durante toda la tarde.

Muchas visitas y mucho trabajo. He recibido al señor Barcia, quien ya les habrá comunicado a ustedes que ha venido a hablarme de la emisión de Obligaciones.

De otras cosas, nada. Mañana se reúne la Diputación permanente de las Cortes.

—Asistiré usted? —Desde luego. A las cinco de la tarde.

En el Congreso nos habían dicho que la reunión sería a las once de la mañana.

En efecto, era a esa hora, pero yo he rogado al señor Besteiro que como mañana celebraremos Consejo, supondría un trastorno suspenderlo, y Besteiro accedió a cambiar la hora.

Y nada más.

La ley Electoral para las próximas elecciones

La ley Electoral por la que se han de regir los próximos comicios es la aprobada por las Cortes y publicada en la "Gaceta" el día 28 de Julio de 1931.

Según ella, pueden ser proclamados candidatos los que han sido anteriormente diputados a Cortes y los propuestos por dos ex diputados a Cortes, tres exdiputados provinciales y diez concejales de elección popular. Todos ellos de la misma provincia.

Para ser elegido diputado será necesario reunir por lo menos el 10 por 100 de los votos válidos.

Si no hay ningún candidato en este caso, entre los demás que obtuvieron más del 20 por 100 del número total de votos, cubrirá la vacante el que mayor número de votos obtenga.

Si ninguno reúne el 40 por 100 y aplicada la regla anterior no se cubre el número de vacantes, se celebrará segunda elección el domingo siguiente, no pudiendo intervenir los candidatos que en la primera no hubiesen obtenido más del 8 por 100 de votos.

Si para esta segunda elección los candidatos con mayor votación el 8 por 100 no están en mayor número de las vacantes a cubrir, quedarán aquellos proclamados sin necesidad de segunda votación.

Los diputados son elegidos por cada 50.000 habitantes. Las fracciones de 30.000 darán derecho a un diputado más.

Las capitales de provincia de

más de 150.000 habitantes formarán circunscripción con los pueblos que pertenezcan a su partido judicial. Los otros pueblos de la provincia formarán circunscripción independiente.

Ceuta y Melilla elegirán un diputado cada una.

Una opinión sobre la interpretación del artículo 75 de la Constitución

El jurista don Luis Lamana, miembro de la comisión jurídica asesora que redactó el anteproyecto de Constitución, ha explicado a un periodista el espíritu que dicha comisión imprimió al artículo 75 y a otros de la misma carta fundamental.

Preguntado si puede considerarse el voto de confianza comprendido en el último párrafo del artículo 64, dijo:

—No creo que pueda establecerse la actual distinción entre el voto de censura de fórmula tradicional y la nueva expresión del voto de no confianza o de desconfianza, porque los efectos son los mismos.

Todo voto de desconfianza implica necesariamente la censura a algo, por lo menos al programa que tácticamente ofrece el Gobierno en su declaración ministerial.

Al redactar los artículos 64 y 75 teníamos dos preocupaciones: evitar que por una acentuación excesiva de poderes del presidente o del Gobierno, pudiera sobrevenir la dictadura, y la otra, como contrapartida, evitar que el Gobierno estuviera sin sólida garantía en la situación de verse obligado a dimitir por imposición de las Cortes.

Pensando serenamente, creo yo que hay que suponer que la negativa de confianza está sometida a la misma reglamentación que el voto de censura.

Lo contrario inutilizaría todas las previsiones para que dicho voto se emita con garantías de ser eficaz.

Bastaría en lo sucesivo no presentar votos de censura y si de desconfianza.

El presidente de la República o jefe del Estado puede separar a un ministro, sin que ello alcance al presidente del Consejo.

Por estas razones también se concibe que el presidente de la República pueda separar a un Gobierno en pleno y que, sin embargo, en un Gobierno próximo inmediato, aún sin disolución de Cortes, con presidente distinto y representando, por tanto, una unidad diferente, puedan ocupar las mismas carteras algunos de los titulares que componían el Gobierno anterior.

Las diversas interpretaciones que se dan al artículo 75, obedecen a una simple omisión.

Cuando se redactaba ese artículo, alguien propuso añadir esta frase: "Salvo caso de disolución de las Cortes", pensando en que cuando el presidente de la República disuelva las Cortes, no puede estar limitado en sus facultades para ulteriores decisiones políticas de los demás órganos del Poder.

Reunión de los ministros

Hasta las nueve menos 15 de la

noche estuvieron reunidos en la Presidencia del Consejo con el Jefe del Gobierno los ministros de Estado, Gobernación, Comunicaciones, Industria y Comercio, Marina y Justicia.

El de Gobernación manifestó a los periodistas que había sido una reunión preparatoria del Consejo de hoy para tratar del nombramiento de personal, principalmente de los gobernadores.

Los servicios de Orden público

Según nuestros informes, el señor Martínez Barrios se propone que los servicios de Orden Público pasen a la Presidencia del Consejo, quedando Gobernación consagrada únicamente a las cuestiones políticas y a las de Sanidad, Beneficencia, etc.

El general Sanjurjo candidato

Entre los elementos de la extrema derecha se ha extendido la idea iniciada por el ex ministro señor Calvo Sotelo que como las elecciones generales anunciadas serán decisivas, propone que en la candidatura de diputados por Madrid de los elementos derechistas se ponga en primer lugar el nombre del ex general Sanjurjo.

Hacia un partido de izquierdas

A última hora de la tarde sostuvieron ayer en el Congreso una animada conversación los señores Cordero y Bujeda.

Los diputados socialistas sostienen que debe formarse un gran partido republicano, que recoja esta aspiración nacional, integrado por todos los republicanos de buena fe.

Este partido republicano aunque de una amplia significación, debería ser presidido por Azaña, que acabaría con las luchas intestinas de los partidos y ofrecería a la República un instrumento de Gobierno que encarrilaría todos los problemas pendientes de solución y fijaría a la República el rumbo a seguir.

El señor Cordero añadió que los socialistas verían con honda y sentida satisfacción que llegase a cristalizar esta idea y que la apoyarian decidida y resueltamente.

El señor Ramos consideraba igualmente la necesidad de que se forme este gran partido, al que se llegaría seguramente pronto, en beneficio de la República.

La que espera Lerroux

Ayer mañana hubo bastante animación en casa de don Alejandro Lerroux.

Hablando con algunos amigos, don Alejandro manifestó que en las elecciones generales próximas no se contentará con menos de 180 diputados.

La Diputación permanente de las Cortes

El señor Guerra del Río anunció que el Consejo de hoy se suspenderá a una hora oportuna para que los ministros que pertenecen a la Diputación permanente de las Cortes, puedan asistir a la reunión que por la mañana celebrará este organismo parlamentario.

Añadió que el interés de esta emisión será el 5 por 100 libre de impuestos y reembolsables en dos años.

Los demás ministros nada dijeron.

Nota oficiosa

El ministro de Marina señor Pita Romero, facilitó a los periodistas la siguiente nota oficiosa:

Presidencia.—Se ha procedido a la provisión de cargos vacantes en la Comisión mixta para la implantación del Estatuto, recayendo en don Rufino Azcárate el nombramiento de presidente.

El de vocal preferente de Justicia, en don Antonio Morant y el de Instrucción Pública en don Cándido Bolívar.

Como suplentes han sido nombrados: de Justicia, don Casto Benítez, y de Instrucción, don Rafael González Sicilia.

El Gobierno ha acordado, celebrando que coincide con la fiesta de la Raza, reconocer el nuevo Gobierno de Cuba y designar para que asista a los actos conmemorativos que se celebrarán mañana al ministro de Industrias.

Gobernación.—El ministro de este departamento expuso ampliamente la situación de España, afirmando que la tranquilidad es absoluta.

Se admitió la dimisión de varios gobernadores, haciéndose el nombramiento de los nuevos.

También se acordaron las designaciones para ocupar altos cargos. Igualmente se acordó no hacer públicos dichos nombramientos hasta tanto sean conocidos y firmados por el presidente de la República en el Consejo que se celebrará mañana en Palacio.

Justicia.—Se aprobaron los expedientes de subasta de las obras de la nueva prisión de Cartagena y otra en Priego (Córdoba).

Durante los días 13 y 14 del actual y en Hotel Suizo la Casa Sagalá de Valencia dará sus acostumbradas exhibiciones de modelos en vestidos y abrigos escogidos entre las colecciones de las más renombradas casas de París. Desfile de maniqués vivientes de 11 a 1 y de 4 a 8

Una entrevista comentada

El ex ministro de Agricultura, señor Fedec, celebró ayer una entrevista con los señores Maura y Sánchez Román.

Ante los periodistas dichos señores guardaron una impenetrable reserva sobre los motivos de dicha conferencia, a la que los comentaristas atribuyen cierta importancia.

Las últimas dietas

Varios diputados, al cobrar ayer en el Congreso las últimas dietas, dejaron donativos para el Montepío de Ujieres de la Cámara.

Lerroux no va a Valencia

Aunque la prensa de la mañana dijo que el señor Lerroux marcharía ayer a Valencia, lo cierto es que no piensa salir de Madrid por ahora.

Los del partido R. R. S. I.

Los radicales socialistas independientes anuncian que mañana jueves se celebrará la votación para elegir el nuevo comité ejecutivo por dimisión de los que hasta ahora componían el mismo.

La Comisión de Responsabilidades

Hoy se reunirá la Diputación permanente de las Cortes. El señor Baeza Medina, miembro de dicha Diputación, decía ayer tarde que la comisión de Responsabilidades ha de actuar hasta finalizar el proceso, es decir, que no obstante la disolución de las Cortes, debe continuar actuando dicha comisión.

Consejo de ministros

A las 10'15 quedaron reunidos los ministros en Consejo en la Presidencia.

Poco después de la una comenzaron a salir los reunidos. El señor Lara dijo que en el Consejo de ayer quedó fijada la fecha del lunes 23 del actual para la emisión de bonos del Tesoro por valor de 200 millones de pesetas de los cuales 250 están autorizados por la ley de Presupuestos y los cuarenta restantes por la ley de Construcción de buques para Méjico.

Añadió que el interés de esta emisión será el 5 por 100 libre de impuestos y reembolsables en dos años.

El Jefe del Gobierno amplía las referencias

Martínez Barrios salió de la Presidencia media hora más tarde. En la puerta conversó breves momentos con los periodistas, diciéndoles que el Consejo había acordado conceder la Orden de la República a los expresidentes don Manuel Azaña y don Alejandro Lerroux.

Anunció que se habían hecho los nombramientos de altos cargos y gobernadores, añadiendo que la combinación de estos últimos era muy amplia y que la lista la facilitará mañana a la salida del Consejo que se celebrará en Palacio.

Un discurso de Maura

El próximo domingo día 15 dará don Miguel Maura una conferencia en el Teatro de la Opera, en la que tratará de la situación política después de la última crisis y de la posición del partido republicano conservador ante las elecciones.

Los altos cargos

Se dice que los señores Artigas y Ruiz Cabello serán designados para las Direcciones generales de Industria y Comercio, respectivamente y el señor López Goicoechea para la de Minas.

En cuanto a la Subsecretaría de Industria y Comercio es muy posible que siga desempeñándola el señor Moreno Calvache.

La minoría agraria

Mañana por la mañana se reunirá en el Congreso la minoría agraria, para tratar de los trabajos electorales.

(SERVICIO ESPECIAL) Los valores extranjeros Centro Oficial de Contratación de Moneda.—Madrid. Cierre del día 11 de Octubre. Francos..... 46'90 Libras..... 37'15 Francos Suizos... 232'75 Liras..... 63'10 Dollars..... 7'97 Francos Belgas.. 167'50 Florines..... 4'845 Reichsmark.... 2'86 Coronas Checas.. 35'70 Información facilitada por el BANCO DE CASTELLÓN

Lotería nacional Con 2 millones 30.583 Barcelona Con un millón 25.342 Coruña Con 500.000 pesetas 39.549 Barcelona Con 400.000 pesetas 36.420 Barcelona Con 350.000 pesetas 49.791 Logroño Con 150.000 pesetas 43.078 Madrid 18.758 Madrid Con 75.000 pesetas 48.355 Barcelona Con 15.000 pesetas 9.864 Barcelona y Granada. 18.834 Valencia. 59.837 Valencia. 49.003 Sevilla. 43.820 Las Palmas. 29.075 Madrid. 6.784 Burgos. 41.462 Las Palmas. 32.078 Barcelona. 41.090 Vigo. 49.437 Madrid. 23.680 Barcelona. 51.176 Barcelona. 39.340 Barcelona. 36.865 Barcelona. 45.214 Barcelona. 49.115 Madrid. 5.330 Madrid. 32.597 Valencia. 42.357 Llanes. 40.825 Valencia. 40.715 Valencia. 31.230 Madrid.

Representante exclusivo Para artículo de gran consumo y fácil venta se necesita para los pueblos más importantes de esta provincia. E. Sanchiz Colomé, Agente Comercial Colegiado, Bartolomé Reus Tel. 29, 534.-Castellón.

Talleres eléctricos DE José Serrano Reparaciones de Magnetos, Baterías y carga de las mismas; dinamamos, Motores de corrientes alterna y continua y demás, Maquinaria Eléctrica. Esta Casa garantiza todos sus servicios.

Tercianas Si tenéis paludismo, TERCIANAS, cuartanas, fiebres intermitentes en general, tomad la ANTIMALARINA SERRANO (nombre registrado). Sus resultados son tan eficaces que no ha habido un solo caso que hayan resistido a su tratamiento.

Impresores VENDO máquina MARI NONI, muy barata y facilidades de pago

HOTEL COLÓN Servicio esmerado PLAZA DE LA REPUBLICA

José Santamaría Tiene el gusto de ofrecer al público en general su nuevo establecimiento de paquetería, mercería y novedades instalado en la calle de Pi y Margall, número 50.-Castellón

LA PARRA VINOS Y LICORES Surtidos para bodas, bautizos, etcétera Servicio a domicilio.—Venta a granel Grandes regalos en cristal, loza y porcelana Pi y Margall, 100 Teléfono 362

LIQUIDAMOS todas las existencias de lanería, sedería y pañería por reforma de la fachada que ocupan estas secciones Almacenes Miguel Peña Durante las obras la entrada por Colón, 33 y Mercadillo, 4

## Salón DOREDEPORTES

PARA HOY

Cazando fieras vivas  
Explicada en español

Pecadores sin careta  
Por Carole Lombard

## Salón ROYAL

PARA HOY

La interesante película FOX  
El rey de los gitanos

Hablada en español  
Por José Mojica y Rosita Moreno

## CAPITOL

MAÑANA

¡Sensacional estreno!  
La extraordinaria producción nacional, marca "Star-Film"

El hombre que se reía del amor

Totalmente hablada en español  
Por María Ladrón de Guevara, Rafael Rivelles y Rosita Diaz

## Asociación Castellonense de Caridad

COMIDA DE AYER  
Olla Valenciana

SERVIDA EN RACIONES

- A inscriptos . . . . . 87
- no idem . . . . . 0
- transeuntes . . . . . 9
- 16 niños con media ración 8

TOTAL 104

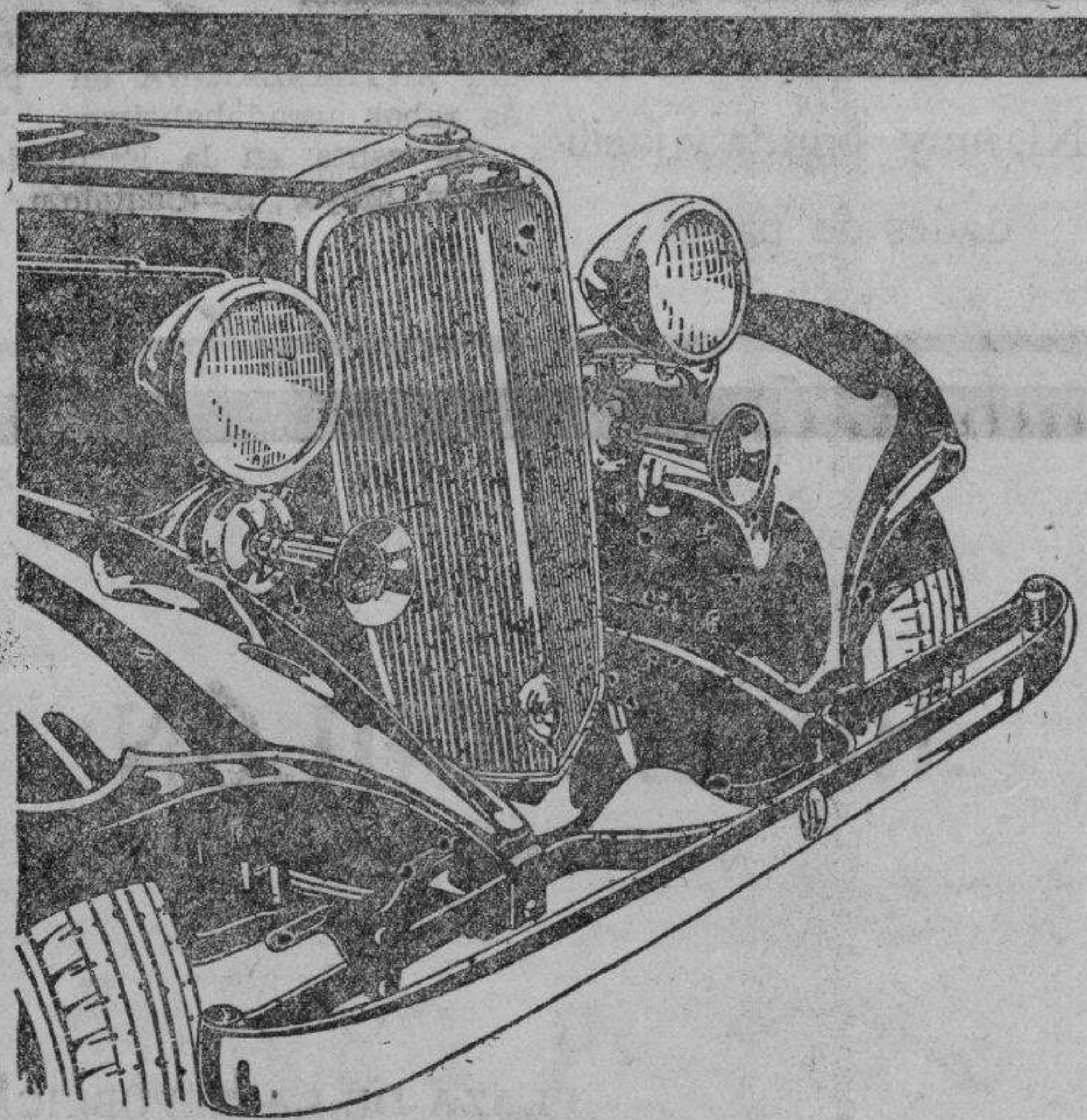
CENA DE AYER

Fideos con carne

SERVIDA EN RACIONES

- A inscriptos . . . . . 67
- no idem . . . . . 0
- transeuntes . . . . . 9
- 16 niños con media ración 8

TOTAL 84



### El nuevo coche CHEVROLET ha llegado

No hay quien iguale a los nuevos modelos Chevrolet por su elegancia, perfecto funcionamiento y reducido precio

Concesionario: PEDRO ROMERO  
Depósito: GARAGE ROBERTO

Pérez Galdós, 16. Teléfono 328

## FUTBOL

LEVANTE F. C. - S. C. de la PLANA

Mañana, jueves, a las 3'30 de la tarde, se celebrará en el campo del Sequiol el partido cumbre de todos los que se han celebrado esta temporada, pues sabido es que el Levante es hoy por hoy el equipo mejor del Campeonato y el conjunto que se les opondrá será el mejor, para que puedan hacer un papel aceptable ante enemigo de tal talla.

Esperamos pues y ello es necesario que mañana se vea lleno el campo del Sequiol para alentar así a nuestros futbolistas y contribuir a la obra que han emprendido los nuevos dirigentes del S. C. de la Plana.

## Sociedad de Fomento Agrícola Castellonense S. A.

CURSO

Habiendo quedado desierto el concurso anunciado por esta Sociedad para el día 10 del actual, para arrendar el servicio de arreglo de las filtraciones y acometidas en las redes de distribución de agua suministrada por la misma, se anuncia de nuevo dicho concurso para el día 20 de los corrientes y se hace público que las condiciones que han de regir en el mismo, se hallarán de manifiesto en las horas de despacho en las oficinas de la Sociedad, Caballeros 20 entresuelo, desde el día de la fecha hasta el anterior al fijado para la apertura de pliegos señalada para el indicado día 30. Castellón 10 de Octubre de 1933.

SUBASTA

Teniendo que llevar a efecto las obras de excavación de zanja entre el Depósito del agua potable y cuadrada de Layrón saca a subasta dichas obras.

Al efecto en las oficinas de la Sociedad, Caballeros, 20, entresuelo, en las horas de despacho y desde el día de la fecha hasta el 15 de los corrientes, podrán los que deseen tomar parte, examinar los pliegos de condiciones que han de regir en la subasta.

## Día Religioso

SANTOS DE MAÑANA

Nuestra Señora del Pilar, Santos Serafín, Dominica, Enegrío, Prisciano, Edistio Maximiliano, Walfrido, Monas, Sabino y Eustaquio.

Rito doble de segunda clase; color blanco; misa de Nuestra Señora del Pilar.

## Sucesos del día

VALL DE UXO

Prostitución clandestina

La guardia civil de Vall de Uxó, después de una amplia información, ha denunciado y detenido a los dueños de una venta que existe en la carretera de Nules a Vall de Uxó, Hermelando Navarro Agramunt, de 60 años, casado pero separado de su mujer y María Royo Igual, de 34, también casada y separada de su marido.

## Radio Castellón

1.391 kilociclos.—216 metros

PROGRAMA PARA HOY

A las 21'30, apertura de la estación.

Discos variados.

A las 23: Cierre.

PROGRAMA PARA MAÑANA

A las 13'30: Apertura de la estación.

Sesión del radioyente (estos discos solicitados por radioyentes, sean o no socios de la emisora).

Noticias locales, deportivas y políticas.

21'30: Radioteatro: Selección de la zarzuela en dos actos "Katiushka".

A las 15: Cierre.

## Unión Radio Valencia

PROGRAMAS PARA HOY

A las 21: Noticias bursátiles. Mercados agrícolas y fruteros.

Noticias de prensa.

A las 21'30: Emisión del radioyente. (Este programa se compondrá de los discos solicitados por los socios de Unión Radio Valencia.)

Noticias de última hora, servicio directo de Unión Radio Valencia (eventual).

A las 23: Cierre.

## Radio Madrid

22: Campanadas de Gobernación.

"La Palabra". Diario hablado de Unión Radio.

A las 0'15: "La Palabra".

0'30: Cierre.

## Radio Barcelona

A las 21: Campanadas horarias de la Catedral. Parte del Servicio Meteorológico de Cataluña. Estado del tiempo en Europa y en España. Cotizaciones de mercancías, valores y algodones.

A las 22: La Orquesta de la estación.

22: Sesión dedicada al gran poeta español Manuel José Quintana. Breve semblanza literaria del poeta, por Miguel Nieto. Recitación de poesías de dicho poeta, por la actriz Carmen Illescas.

22'15 Velada regional.

23: Noticias de prensa. Continuación del concierto. Audición de discos selectos.

A las 24: Cierre.

## Se alquila

un almacén situado en la calle Lagasca (segunda travesía camino del Mar).

Razón en esta Admon.

## Peluquería

Una Peluquería con numerosa clientela enclavada en sitio central se vende o alquila por no poderla atender su dueño.

Razón en esta Admon.

## Deseo

alquilar maset para vivir todo el año, que tenga condiciones para el invierno y muy próximo a Castellón.

Razón en esta Administración.

Un transporte rápido y económico

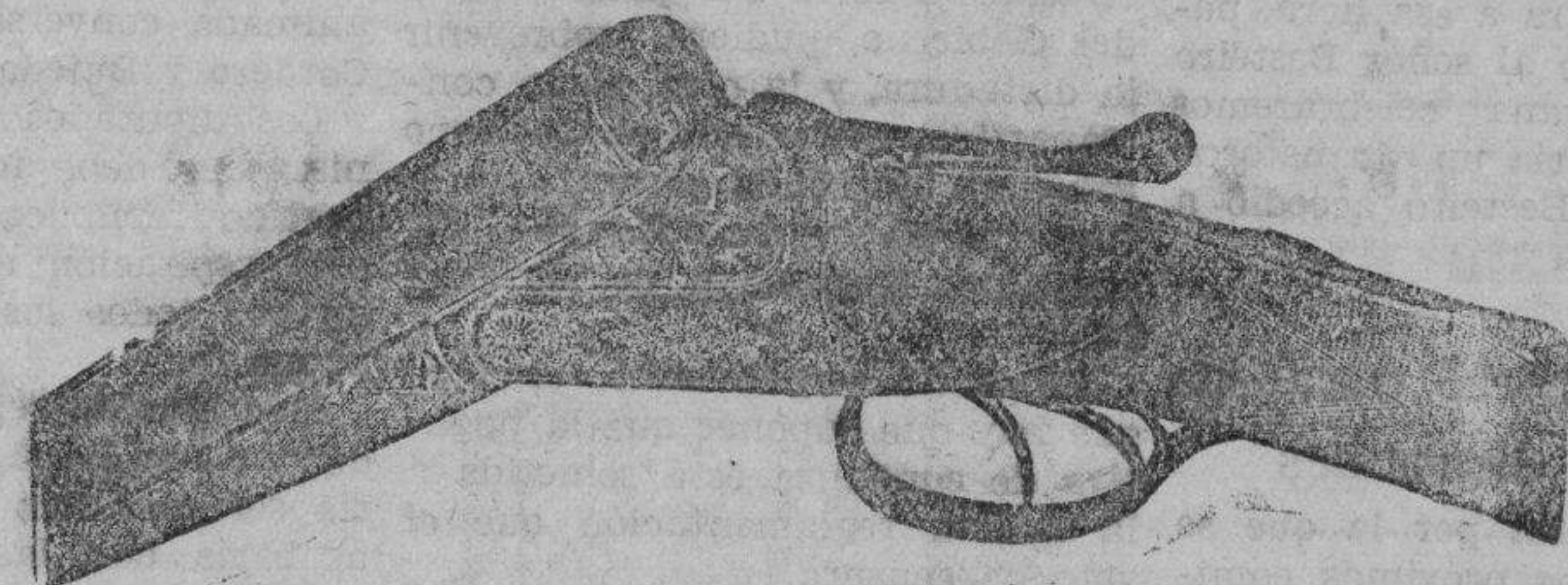
# DODGE

## Chassis seis cilindros

Nuevos modelos de líneas modernas y radiador prolongado.—Un camión con buena máquina y lujosa presentación

### E. DÁVALOS MASIP

Exposición oficinas y ventas: Herrero, 25. Telefono 375



## Escopetas de las mejores marcas

Grandes existencias

Hammerles (mochas) triple cierre cuadrado para pólvora sin humo, desde 128 pesetas garantizada Depósito de escopetas de la famosa marca VICTOR SARASQUETA. S. L. Municiones y artículos de caza y pesca.—Reparación de toda clase de armas. Explosivos para canteras y minas

Armería Royo.—Ruiz Zorrilla. 26

# ¡REVOLUCION!

causada por la llegada de

## HETRO

Radio importación americana directa de receptores de 4 a 12 lámparas, desde 350 pesetas

Sin compromiso para V., visítenos y se convencerá

## Casa Sabat-Radio

Exposición: Castellón Despacho: G, Chermá 76 Tl. 505 Pi y Margall, 18-1.º Tel. 272

## ¡Un nuevo y sensacional aparato!

### ¡3 instrumentos en uno!

La nueva Electrola N.º 87 de la "Voz de su Amo" para 1931, ha venido a revolucionar el mercado con sus innovaciones. Esal mismo tiempo que Gramola aparato de Radio y además por medio de un dispositivo especial puede impresionar discos en su casa

DE TONALIDAD POTENTE Y SIN DISTORSIONES Y CON REGULADOR DE MOTICES TONALES

Como Radio es de circuitos sintonizados con cuatro Radiotrones de rejilla blindada. De gran sensibilidad y selectividad, y la sintonización es en línea recta, controlada con un solo mando

## La Senyera, Colón 42



## CAZADORES

Ofrezco a todo aficionado mis escopetas Hammerles (mochas) con la garantía oficial de pruebas para toda clase de pólvoras sin humo al precio de 125 pesetas en adelante. cuatro pruebas de resistencia ¡que mayor garantía...!

Accesorios y artículos de caza los encontraréis en esta nueva Armería, situada en la plaza del Rey don Jaime, núm 9.

Se hacen toda clase de composuras A PRECIOS ECONÓMICOS

Prontitud en despacho de licencias

## ARMERO

Francisco López del Castillo

# Academia Cheza

## 1.ª Enseñanza

Parvulos, Elemental y Superior

### AÑO 37

2.ª ENSEÑANZA: ( Bachillerato — Contabilidad mercantil ( Taquigrafía — Mecanografía

IDIOMAS: Francés, Inglés, Alemán, Italiano. (En todas estas secciones clases especiales para señoritas)

Director: DON CONRADO MARCO SALVADOR

Mayor, 119, pral.—CASTELLÓN (Frente al Gobierno Civil)

## Se vende

CITROEN 5 H. P.—de 3-4 plazas, como nuevo, verdadera ocasión.

Razón: GARAGE CASTELLÓN.

## Vendo Camión

Citroén 6 cilindros 2.000 Egs. motor alta, completamente nuevo, ruedas 34 x 7 atrás, 2.850 pesetas.—GARAGE CASTELLÓN.